

Director y Admor.
E. JIMENEZ R.

EL AGUILA

REDACCION
Y
ADMINISTRACION:
100 varas al Norte del Carmen

AÑO 1 | Periódico Político y de Información General. Sale los Domingos | No. 2

Si desea Ud. un mueble

pase al establecimiento de Carlos Arias G., donde encontrará gran variedad de preciosos y durables muebles, los que vende a pagos a gusto del cliente.

En el mismo establecimiento encuentra Ud. volantas, landeaux y coches de paseo.

—La única Funeraria en Cartago—

Apartado No. 17.

Teléfono No. 12.

LA NUEVA FERRETERIA

| CARTAGO |

MATERIALES de CONSTRUCCION

y todo lo concerniente al ramo de Ferreteria, lo consigue Ud. aquí a los mismos precios de San José.

BARATILLO

—DE—

—RICARDO CHERRY—

Se encuentra esta tienda instalada en la esquina frente a la Botica de Guier.

La variedad y buen gusto con que está surtida esta tienda hace que sea visitada por numerosa clientela. Todo se consigue a precio bajo. Preciosos encajes y variedad de cintas y adornos.

THE ANGLO AMERICAN

Family Boarding House

Was opened in Cartago, Costa Rica, on November 1st, 1913, in a good locality, with clean and comfortable apartments.

Good wholesome food, with abundance of fruits, and vegetables for which the Cartago market is famous.

Terms: ₡ 4.00 per day; afternoon tea included. Monthly boarders by special arrangement according to number. Trips to volcano arranged for at a moments notice.

Under the personal supervision of

F. Ewbank, Proprietor.

HOTEL ESPAÑOL

Andrés Rossi y L. Omode

El más antiguo pero el más nuevo por su servicio esmerado. Excelente mesa. Dormitorios cómodos.

—PRECIOS MODICOS—

FABRICA DE FIDEOS

La única Fábrica en Cartago

Elabora toda clase de Fideos. Por la práctica y conocimiento del fabricante, resultan como exiranjeros.

Se atiende todo pedido

Pronto estará instalada Fábrica para Café Molido.

200 varas al Oeste de la Estación

ARISTIDES MONGE

Luis Romero

HOJALATERO

75 varas al Norte Botica Pirie

Especialidad en canales, cornizas y todo trabajo a precios sin competencia.

Barbería Ascéptica

de Valerio Bonilla

Recomendable por la larga práctica de su propietario.

MASAGE A TODAS HORAS

Oreste Ghisellini

—ASERRADERO—

Construcción y reparación de carretas. Es sabido que las carretas que más duran son las que construye el taller de Oreste Ghisellini.

100 v. al Norte del Mercado de Ganado

La Rambla

LICORES EXTRANJEROS Y DEL PAIS

—Pulpería y Refresquería—

Licores absolutamente puros. Esquina frente a la Bodega del Ferrocarril.

Hotel Francés

FRENTE A LA ESTACION

El más conocido, el más antiguo, y el mejor situado en Cartago.

MARCIAL GENET (Prop.)

LA EVIDELIA

de Pablo Delgado

LICORES Y ABARROTES

Este Establecimiento es recomendable por la frescura de las mercaderías y por el precio bajo a que las venden.

Frente a la estación

LA EUROPEA

Esta Zapatería aumenta diario su clientela. Debido a que cada vez usa mejores materiales y sirve a satisfacción del cliente.

Especialidad en calzado a la medida.

Ignacio Arias

Calle real, 50 varas del parque

La Italia

Fábrica de café molido, agua gaseosa y refrescos
Marca LA ITALIA

Este establecimiento tiene toda clase de provisiones que vende a precios reducidos, tanto por mayor como al menudeo.

—Servicio a domicilio—

PEDRO BIANCO (Prop.)

Imp. de Alejandro J. Bonilla, Cartago, C. R.

EDITORIAL

AL PUEBLO

El pueblo de Costa Rica tiene condiciones muchas para poder surgir, es un pueblo esencialmente agrícola. Su dedicación al trabajo, su manera de vivir humilde lo hacen acreedor a ser gobernado por hombres que se preocuparán menos por las orgías y se dedicaran más a remediar las necesidades del pueblo trabajador.

En Costa Rica se ha hecho de moda que los gobiernos gasten grandes, inmensas sumas en recepciones diplomáticas.

Y de dónde vienen esas sumas? Del Pueblo que trabaja.

Nuestro Colegio de Segunda Enseñanza

Orgullo de Cartago ha sido este Instituto Municipal, desde el año de 1769, en que por primera vez se organizó para dar la segunda enseñanza, bajo la dirección del doctor don Valeriano F. Ferraz.

Bien que, actualmente, subvencionado con fondos del Tesoro Público que le decretó el Congreso Nacional y bajo la superior vigilancia del Poder Ejecutivo, pues el Colegio sigue en un todo el plan de enseñanza del Liceo de Costa Rica, el Instituto de Cartago depende directamente de la Corporación Municipal de este cantón, la que lo ceta y patrocina, nombra sus profesores y cuida de su buena marcha y progresos.

Ha hecho muy bien y hace muy bien la Municipalidad en conservar el patronato de este establecimiento de enseñanza y juzgamos que nunca debe la Corporación renunciar a él, como han hecho otras corporaciones de su índole, que han declinado en el Poder Ejecutivo toda intervención en sus liceos, colegios o institutos de enseñanza secundaria.

Y qué beneficio aportan al pueblo esas recepciones en las cuales se invierte tanto dinero?

Beneficio ninguno, perjuicios sí.

En vez de malgastar el dinero dándose el taco que se dan el Presidente y sus allegados con tan ridículas ostentaciones—debieran no olvidar que para que el pueblo produzca hay que ayudarlo.

Pueblo, tomad en cuenta que tu produces pero que nadie te ayuda.

Aprende a defenderte de los pulpos, que no se conforman con explotar tus energías, sino que se solazan burlando tus derechos a cada paso.

Próximo a terminar el contrato celebrado con el señor doctor don Alejandro Pérez Martín para la dirección del Colegio, la Municipalidad ha de nombrar pronto el nuevo Director; y esperamos que lo hará con el acierto característico de sus actos, y que la nueva dirección continuará el camino de progreso sin aspavientos y de prudente provechosa labor que ha traído durante la competente administración del doctor Pérez Martín.

Se nos ha dicho que un competente pedagogo llamado el señor Silva, tiene ya bases y convenios con la Municipalidad para encargarse de la dirección del Colegio, y que dicho señor ostenta recomendaciones que acreditan ampliamente su hoja de servicios en otros países como pedagogo.

Ojalá, pues, que el nuevo nombramiento resulte así, a fin de que la marcha del Colegio siga correspondiendo a las aspiraciones de la Municipalidad y padres de familia cartagineses.

LA REDACCION

Las apariencias engañan

El domingo en la mañana, repartiendo este periódico me encontré un hombre avanzado por los años, de barba larga, blanca y muy afeitada, ocupado en barrer con una escoba forjada de hierbas el frente de su

casa. Me detuve, lo saludé, y él muy atentamente me contestó: caballero, no tengo el gusto de conocerlo; me hice reconocer y nos cruzamos algunas frases. Mi empeño era que este señor tomara un periódico; ha-

blándome me dijo: "Es que ustedes, (refiriéndose a los periodistas), son muy amigos de hipérbolos y a mí me disgusta todo lo que no sea la verdad." Lejos de disgustarme comprendí que era provechosa la conversación con este anciano, y lo insinué para que leyera el periódico que yo le ofrecía; en efecto logré que tomara el papel en sus manos. Lo abrió, leyó el editorial, me gustó mucho. Pero tenga seguro que usted va al fracaso porque nuestro pueblo no lee y a esto se debe el estado de ignorancia en que está, ignorancia de que abusan los altos funcionarios públicos y los grandes políticos engañando al pueblo cada vez que de él necesitan.

—Tiene usted razón, por eso es que nos proponemos crear este periódico cobrando solo 0.15 cts. por la serie mensual, para que el pueblo pueda leer costándole casi nada.

Es este anciano uno de los hombres más ilustrados que tiene Cartago, honrado, puro y vive completamente alejado de la sociedad, viste humilde chaqueta, usa calzado de zuela gruesa, es conocido de todos; no doy su nombre por no herir su modestia.

Yo he visto a muchos jóvenes de los que se pavonean alardeando de sus lujosas vestiduras, pasar al frente de este respetable anciano y ni siquiera saludarlo, creyendo que el hábito hace al monje.

Jóvenes, las apariencias engañan: recordad que hace siete años más o menos, había en San José un joven apreciable por sus portes, llevaba un lujo asiático, sus prendas deslumbraban a todo el que lo miraba, era envidiado por jóvenes y viejos, ricos y pobres era el mimado de la sociedad se daba vida de ostentación y despilfarro; sabrosa vida al parecer.

Cuando sus placeres estaban en el verdadero apogeo, descubriose el misterio; fué entonces que el lujo asiático, que las prendas deslumbradoras y la vida de ostentación, quedaron cubiertos por el oscuro manto del delito.

Y la sociedad toda, exclamó: Pobrecito! El pobre joven para escaparse de la justicia que lo perseguía, tuvo que huir hasta descalzo por veredas desconocidas e ir a radicarse a tierras extrañas para ocultar la vergüenza de su crimen, que no tenía otro atenuante que el lujo y el despilfarro. Se escapó de la justicia, pero la sombra y el recuerdo de la vida que lo condujo al crimen lo perseguirá siempre.

Jóvenes: vivamos vida humilde; dentro de la humildad está la grandeza. Seamos grandes siendo modestos.

OPI.

Homicidio por amor

Crimen sangriento

Era ella joven, morena, de ojos hermosos, mirada penetrante, de donosidad muy plausible, franca, humilde y trabajadora.

Es, él, joven pobre pero lleno de aspiraciones nobles. Estaba enamorado de ella, la amaba con ternura, ella le correspondía, después por cualquiera de esos cambios inexplicables en mujer, tórnase en desdenosa y despreciativa para él. Pobre joven!

El conservaba el retrato de su amada, lo tenía en su cuarto; todos los días al entrar a éste, lo contemplaba y le parecía cada vez más bello, más digno de admiración.

Una tarde entró a su cuarto, tomó el retrato, lo contempló y no pudo resistir la impresión que le causara aquel cartón que contenía tanta belleza, tomó una vela, la encendió y a la llama arrimó el retrato, principió a arder y él convulsivo, desesperado, exclamaba ¡qué bellas son las llamas del amor!

Se extinguió la llama y el retrato quedó

reducido a un cuadro negro, producto del fuego. El pensativo tomó de los extremos el cuadro, púsolo a su frente y a travez de la luz pudo apreciar todavía la figura de su virgen adorada. Contempláballo extasiado y derrepente abrióse la puerta y el viento despedazó el cuadro cayendo al suelo reducido a cenizas. Inclinando su mirada para perseguir las cenizas, exclamó si esas cenizas fueran su cadáver, yo no tendría otro recurso que el suicidio.

Queriendo conservar aquellos despojos tornó mirar su cuarto todo, y no encontró algún objeto digno de ser depositario de tan sagrados restos.

Salió presuroso y en otro departamento un papel fino blanco, blanquísimo, confeccionó una cubierta y en ella depositó las cenizas.

Con mano temblorosa y ojos lagrimosos puso en la cubierta esta inscripción: ¡Aquí yacen los restos del retrato de mi amada! —Homicida.

es que los blancos perdieron y ganaron los colorados.

Ojalá que esta carrera haya sido la inicial de la temporada de carreras, pues éste es el sport más animador y entusiasta que pueda realizarse en Cartago.

Sería bueno que todos los domingos se concertara siquiera una carrera.

CRONISTA.

Enlace matrimonial

Ayer a la 1 de la tarde tuvo lugar la boda entre los jóvenes don Arturo Coto M. y la señorita Gloria Umaña. La fiesta se efectuó en casa de los esposos Calleja Umaña. Fué una fiesta espléndida, en la tarde los contrayentes partieron para el Rodeo, donde pasarán sus primeros días de matrimonio.

Deseamos toda clase de venturas al nuevo hogar.

Nuevos huéspedes

En esta semana llegó para pasar la temporada de verano en esta localidad, la honorable familia del ex-Presidente Lic. don Cleto González Víquez.

En Tierra Blanca está de temporada don Guillermo Tinoco y familia.

Deseámosles muy feliz permanencia.

Curiosidades

En las ventanas del Irazú, tienda de don Felipe Martín, se exhiben muy elegantes sombrillas para verano.

Muerte lamentable

El martes falleció en Tierra Blanca el apreciable Presbítero don Juan Garita.

Era el Padre Garita un sacerdote pobre, humilde y amante de la literatura. Las letras pierden con la muerte del ministro Garita, un fervoroso escritor.

Sentimos la desaparición de tan honorable sacerdote y damos nuestras muestras de condolencia a sus parientes.

Chispazo

Hemos visto en otros periódicos algunos artículos en contra de la tolerancia o consentimiento que cierto Jefe de policía de esta localidad dá a varias cosas que no solo no deben tolerarse sino que le corresponde a los Jefes de Policía tratar de abolir de manera absoluta, nos referimos al juego; pero ignoramos qué intereses haya de por medio que impidan al Jefe de Policía proceder como debiera.

Autoridades así no son vigiladoras del orden público ni celadoras de la moralidad, sino la savia que dá vida a la planta venenosa del vicio que se llama juego.

SARGENTO.

NOVEDADI

NOVEDADI

EXITO COMPLETO

LA IMPRENTA BONILLA

RECIBIO UN EXTENSO SURTIDO DE PAPELERIA

Tarjetería de toda clase, blancas y negras
Invitaciones para bodas y demás fiestas sociales

ELEGANTES ESQUELAS MORTUORIAS

PAPELES FINOS PARA TODA CLASE DE IMPRESIONES

Calidad Superior

Precio Bajo

LADO ESTE DEL MERCADO

CRONICA SPORTIVA

Hacia mucho tiempo que en Cartago no se concertaban carreras de caballos. Es este un sport que siempre ha tenido lugar en Cartago.

El domingo antepasado tuvo lugar una carrera arreglada con los caballos el "cuentas azules" (blanco) y el "Faraon" (retinto) de D. Ramón Aguilar y don Adolfo Pacheco respectivamente.

La carrera se practicó a las tres de la tarde en la calle del Naborío corriendo de Oeste a Este.

Asistieron la mar de señoritas, todos los "pollos" con bastante gurbia proponían y concertaban apuestas.

El pueblo estaba en favor del retinto, así es que los que apostaban a éste tenían que poner fuerte usura.

Concertadas las apuestas, nombraron el Juez; prepararon las bestias y el público se distribuyó en todo el trayecto de la carrera.

Colocados los caballos en el punto de salida, se dió la voz de bueno, y ambos animales salieron hábilmente manejados por los Yokeys Ditel y Brenes. El Cuentas Azules tuvo un arranque de salida soberbio. En las primeras doscientas varas le llevaba el retinto como siete cuerpos adelante; todo el público manifestó su impresión gritando: ganó el blanco! Ganó el blanco! A las trescientas varas, el Faraon se estiró de una manera asombrosa, quitándole al blanco siete cuerpos; aquí la impresión cambió y el grito fué: ganó el retinto! ¡Viva el retinto!

Llegaron al punto terminal de la carrera, ganando el retinto por cinco cuerpos. Así

LA COPA BLANCA

Con motivo del reciente incendio, el despacho de este acreditado establecimiento lo han instalado sus propietarios señores Rivera & Ca. en el edificio de su propiedad frente a la Botica Pirie, donde atenderán a su clientela con la misma actividad y exactitud que de costumbre.

EL IRAZU
DE FELIPE MARTIN Y Co.

La tienda de confianza y la que llena la moda por sus nuevos y buenos artículos.

—ENGLISH SPOKEN—
Frente al Mercado.

EL POLO NORTE
— Cantina de Elías Chacón —

Por motivo del incendio que destruyó el París Salón, continúa esta cantina siendo la única que prepara ricas bebidas compuestas. Gran surtido en licores, confituras finas, Pastelería, Galletas, Tabacos de las mejores marcas.

LA COMPETENCIA
— En el Mercado —

Este negocio continua siendo una de las tiendas de Moda en Cartago, tanto por el buen gusto de los artículos, como por la variedad del surtido.

Especialidad en ropa hecha para hombres y niños

Taller Mecánico

Nos permitimos recomendar este taller como el mejor montado en Cartago. Acaba de recibir maquinaria completa para construir carretas y **enylantar en frío**. La competencia de su propietario, señor Silesky, es muy conocida, no solo aquí sino fuera de Cartago.

LA GEISHA
— de Vicente Rodríguez —
LICORER Y ABARROTES

Además del variado surtido de licores y artículos de primera necesidad, sirven variedad de refrescos sabrosos.

LA BOTICA NUEVA
Domingo Carranza

BOTICA PEQUEÑA, PERO BIENSURTIDA
— Medicinas Frescas —
Esmero en el despacho de Recetas
— Calle del Comercio, al Este —

La Vencedora
de Juan R. Alfaro
— Esquina Suroeste del Mercado —
Licores del País y Extranjeros. Abarrotes en general. Renovación constante de mercaderías.
— PRECIOS BAJOS —

SERENATA

Las señoritas Ray, que veranean en Cartago, fueron obsequiadas el martes en la noche con una serenata que resultó preciosa. Bien por obsequiadas y obsequiadoras.

SENTIMOS

Del hogar de nuestro amigo don Pablo Rojas y doña Luisa C. de Rojas, en San Rafael, ha desaparecido su hijito mayor, Memo, víctima de penosa enfermedad. Dámosles nuestra manifestación de condolencia.

DE ADMINISTRACION

Toda persona que reciba el primer número de este periódico y no lo devuelva, lo consideraremos suscriptor. Acepte usted el periódico, la Empresa estimará en mucho su suscripción.

Los Jurisconsultos
Diéguez y Vázquez
continúan su discusión

Hacemos saber al público y en especial a los huéspedes de Cartago, que en la calle real cerca al Parque se encuentra la mejor de las barberías; la recomendamos por que nos gusta hacer justicia. Ojalá que la visite para que corrobore lo que nosotros decimos, se llama BARBERIA CENTRAL.

EL YUNKE

En esta Herrería se hace todo trabajo de Mecánica Especialidad en la construcción de Barandas y reparación de Armas.

Dir. Garro Hnos. -- Los Angeles

Baños Termales

Los situados en el "Agua Caliente", 15 minutos al Sur de la ciudad de Cartago. Están al servicio público. Entenderse con Nicomedes Masis.

"EL ORIENTE"

Refresquería Vinatería y Abarrotes
Juan J. Aguilar

Este establecimiento está situado en la Calle Real, al Este. Es recomendable por la constante renovación de las mercaderías y la baratura de precios a que vende.

Francisco Robles

Despacha en la Trucha No. 18
— dentro del Mercado —

Especialidad en adornos como: Encajes, Cintas, Metidos, Tiras, y Géneros bordados, Libretes. Corsets. Elásticos, Tirantes Ligas etc.

TODOS A PRECIOS MODICOS

Sucesos del incendio

Llamamos la atención para recomendar al público la PELUQUERIA MODERNA como la más popular de Cartago, donde se atiende mejor, con servicio de baños de aspersión. Propiedad de Joaquín Bonilla.

Talabartería

la más conocida en Cartago

Se hace todo trabajo correspondiente al ramo. Especialidad en albardas y polainas de todo estilo.

— Precios sin competencia —
ALBERTO MEJIA (Prop.)

Dir. contiguo Caballeriza Meza.

Apolonio Brenes

La Gran Zapatería de Cartago frente a la bodega del Ferrocarril.

Grande y variada existencia de calzado. — Sucursal en Turrialba.

De Administración

Toda persona que reciba el primer número de este periódico y no lo devuelva, lo consideraremos suscriptor.

Acepte Ud. el periódico, la Empresa estimará en mucho su suscripción.